



Dansk udgave

Meddelelser og oplysninger

57. årgang

11. juni 2014

Indhold

II Meddelelser

MEDDELELSER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

Europa-Kommissionen

2014/C 176/01	Beslutning om ikke at gøre indsigelse mod en anmeldt fusion (Sag M.7235 — SPC/Cargill/Golden Compound JV) ⁽¹⁾	1
---------------	--	---

IV Oplysninger

OPLYSNINGER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER, ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

Europa-Kommissionen

2014/C 176/02	Euroens vekselkurs	2
2014/C 176/03	Euroens vekselkurs	3
2014/C 176/04	Kommissionens afgørelse af 10. juni 2014 om udnævnelse af medlemmer af Udvalget for Lægemidler til Sjældne Sygdomme ⁽¹⁾	4
2014/C 176/05	Kommissionens afgørelse af 10. juni 2014 om udnævnelse af et medlem af Udvalget for Lægemidler til Sjældne Sygdomme ⁽¹⁾	5

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

OPLYSNINGER FRA MEDLEMSSTATERNE

2014/C 176/06	Bindende tariferingsoplysninger	6
2014/C 176/07	Likvidation — Afgørelse om indledning af likvidation af Setanta Insurance Company Limited (Offentliggørelse i overensstemmelse med artikel 14 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/17/EF af 19. marts 2001 om sanering og likvidation af forsikringselskaber)	11

II

(Meddelelser)

MEDDELELSER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER,
ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

EUROPA-KOMMISSIONEN

Beslutning om ikke at gøre indsigelse mod en anmeldt fusion**(Sag M.7235 — SPC/Cargill/Golden Compound JV)****(EØS-relevant tekst)**

(2014/C 176/01)

Den 2. juni 2014 besluttede Kommissionen ikke at gøre indsigelse mod ovennævnte anmeldte fusion og erklære den forenelig med det indre marked. Beslutningen er truffet efter artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EF) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Beslutningens fulde ordlyd foreligger kun på tysk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den vil kunne ses:

- under fusioner på Kommissionens websted for konkurrence (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette websted giver forskellige muligheder for at finde de konkrete fusionsbeslutninger, idet de er opstillet efter bl.a. virksomhedens navn, sagsnummer, dato og sektor
- i elektronisk form på EUR-Lex-webstedet (<http://eur-lex.europa.eu/da/index.htm>) under dokumentnummer. 32014M7235. EUR-Lex giver online-adgang til EU-retten.

⁽¹⁾ EUT L 24 af 29.1.2004, s. 1.

IV

(Oplysninger)

OPLYSNINGER FRA DEN EUROPÆISKE UNIONS INSTITUTIONER,
ORGANER, KONTORER OG AGENTURER

EUROPA-KOMMISSIONEN

Euroens vekselkurs ⁽¹⁾

9. juni 2014

(2014/C 176/02)

1 euro =

	Valuta	Kurs		Valuta	Kurs
USD	amerikanske dollar	1,3608	CAD	canadiske dollar	1,4861
JPY	japanske yen	139,39	HKD	hongkongske dollar	10,5483
DKK	danske kroner	7,4619	NZD	newzealandske dollar	1,5990
GBP	pund sterling	0,80985	SGD	singaporeanske dollar	1,7012
SEK	svenske kroner	9,0795	KRW	sydkoreanske won	1 382,37
CHF	schweiziske franc	1,2193	ZAR	sydafrikanske rand	14,4144
ISK	islandske kroner		CNY	kinesiske renminbi yuan	8,4932
NOK	norske kroner	8,0997	HRK	kroatiske kuna	7,5790
BGN	bulgarske lev	1,9558	IDR	indonesiske rupiah	16 027,08
CZK	tjekkiske koruna	27,451	MYR	malaysiske ringgit	4,3518
HUF	ungarske forint	303,34	PHP	filippinske pesos	59,326
LTL	litauiske litas	3,4528	RUB	russiske rubler	46,6685
PLN	polske zloty	4,0997	THB	thailandske bath	44,124
RON	rumænske leu	4,3879	BRL	brasilianske real	3,0488
TRY	tyrkiske lira	2,8325	MXN	mexicanske pesos	17,5951
AUD	australske dollar	1,4545	INR	indiske rupee	80,4050

⁽¹⁾ Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.

Euroens vekselkurs ⁽¹⁾**10. juni 2014**

(2014/C 176/03)

1 euro =

Valuta			Kurs		
USD	amerikanske dollar	1,3547	CAD	canadiske dollar	1,4784
JPY	japanske yen	138,63	HKD	hongkongske dollar	10,5011
DKK	danske kroner	7,4611	NZD	newzealandske dollar	1,5909
GBP	pund sterling	0,80750	SGD	singaporeanske dollar	1,6938
SEK	svenske kroner	9,0686	KRW	sydkoreanske won	1 378,02
CHF	schweiziske franc	1,2188	ZAR	sydafrikanske rand	14,5132
ISK	islandske kroner		CNY	kinesiske renminbi yuan	8,4329
NOK	norske kroner	8,0890	HRK	kroatiske kuna	7,5780
BGN	bulgarske lev	1,9558	IDR	indonesiske rupiah	15 994,24
CZK	tjekkiske koruna	27,451	MYR	malaysiske ringgit	4,3452
HUF	ungarske forint	304,13	PHP	filippinske pesos	59,210
LTL	litauiske litas	3,4528	RUB	russiske rubler	46,5798
PLN	polske zloty	4,1058	THB	thailandske bath	44,030
RON	rumænske leu	4,3892	BRL	brasilianske real	3,0207
TRY	tyrkiske lira	2,8274	MXN	mexicanske pesos	17,6694
AUD	australske dollar	1,4458	INR	indiske rupee	80,2160

⁽¹⁾ Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE**af 10. juni 2014****om udnævnelse af medlemmer af Udvalget for Lægemidler til Sjældne Sygdomme****(EØS-relevant tekst)****(2014/C 176/04)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 141/2000 af 16. december 1999 om lægemidler til sjældne sygdomme⁽¹⁾, særlig artikel 4, stk. 3,

under henvisning til Det Europæiske Lægemiddelagenturs indstilling af 14. marts 2014, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ét medlem af udvalget udnævnt af Kommissionen efter indstilling fra Det Europæiske Lægemiddelagentur blev valgt til formand for udvalget den 4. september 2012. Et andet medlem udnævnt af Kommissionen efter indstilling fra Det Europæiske Lægemiddelagentur trådte tilbage den 16. maj 2013. Det er derfor nødvendigt at udnævne to medlemmer af udvalget.
- (2) Det Europæiske Lægemiddelagentur har indstillet to personer til udnævnelse.
- (3) Medlemmerne af udvalget skal udnævnes for en periode på tre år med virkning fra den 1. juni 2014 —

BESTEMT FØLGENDE:

Eneste artikel

Efter indstilling fra Det Europæiske Lægemiddelagentur udnævnes følgende personer til medlemmer af udvalget for en periode på tre år med virkning fra den 1. juni 2014:

Ingeborg BARIŠIĆ

Giuseppe CAPOVILLA.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. juni 2014.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Tonio BORG

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 18 af 22.1.2000, s. 1.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE**af 10. juni 2014****om udnævnelse af et medlem af Udvalget for Lægemidler til Sjældne Sygdomme****(EØS-relevant tekst)****(2014/C 176/05)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 141/2000 af 16. december 1999 om lægemidler til sjældne sygdomme⁽¹⁾, særlig artikel 4, stk. 3,

under henvisning til Det Europæiske Lægemiddelagenturs indstilling af 14. marts 2014, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Mandatperioden for ét medlem af Udvalget for Lægemidler til Sjældne Sygdomme, i det følgende benævnt »udvalget«, som er nedsat i henhold til artikel 4 i forordning (EF) nr. 141/2000, udløber den 31. august 2014. Det er derfor nødvendigt at udnævne ét medlem af udvalget.
- (2) Det Europæiske Lægemiddelagentur har indstillet én person til udnævnelse.
- (3) Medlemmet af udvalget skal udnævnes for en periode på tre år med virkning fra den 1. september 2014

BESTEMT FØLGENDE:

Eneste artikel

Efter indstilling fra Det Europæiske Lægemiddelagentur og med virkning fra den 1. september 2014 udnævnes følgende person til medlem af udvalget for en periode på tre år:

Bruno SEPODES.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. juni 2014.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Tonio BORG

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT L 18 af 22.1.2000, s. 1.

OPLYSNINGER FRA MEDLEMSSTATERNE

BINDENDE TARIFERINGSOPLYSNINGER

(2014/C 176/06)

Fortegnelse over de toldmyndigheder, der er udpeget af medlemsstaterne til at modtage anmodninger om eller meddele bindende tariferingsoplysninger, i henhold til artikel 6, stk. 5, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 ⁽¹⁾, ændret ved forordning (EF) nr. 214/2007 ⁽²⁾.

Medlemsstat	Toldmyndighed
BELGIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tariferingsoplysninger
	Centrale administratie der douane en accijnzen Dienst Nomenclatuur (Tarief), Landbouw en Waarde Cel BTI North Galaxy — Gebouw A — 8ste verdieping Koning Albert II laan 33 1030 Brussel
	Administration centrale des douanes et accises Service Nomenclature (Tarif), Agriculture et Valeur Cellule RTC North Galaxy Bâtiment A — 8 ^{ième} étage Avenue Albert II 33 1030 Bruxelles
BULGARIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tariferingsoplysninger
	Агенция »Митници« Централно Митническо Управление ул. »Г. С. Раковски« No. 47 1202 София/Sofia
CYPERN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tariferingsoplysninger
	Τμήμα Τελωνείων Υπουργείο Οικονομικών Γωνία Μ. Καραολή και Γρ. Αυξεντίου 1096 Λευκωσία/Nicosia Ταχ. Διεύθυνση: Αρχιτελωνείο 1440 Λευκωσία/Nicosia
DANMARK	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tariferingsoplysninger
	SKAT Århus (Told — Tariferingscentret) Lyseng Allé 1 8270 Højbjerg (for virksomheder med adresse i regionerne Nordjylland, Midtjylland og Syddanmark)
	SKAT København Told — Tariferingscentret Sluseholmen 8 B 2450 København SV (for øvrige virksomheder)

⁽¹⁾ EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 62 af 1.3.2007, s. 6.

Medlemsstat	Toldmyndighed
DET FORENEDE KONGERIGE	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger HM Revenue and Customs Customs Duty Liability Team 10th Floor, Alexander House 21 Victoria Avenue Southend-on-Sea Essex SS99 1AA
ESTLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Maksu-ja Tolliamet Lõdtsa 8a 15176 Tallinn
FINLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at meddele bindende tarifieringsoplysninger Tulli — Tullausyksikkö Erottajankatu 2 PL 512 FI-00101 Helsinki Tullen — Förtullningsenheten Skillnadsgatan 2 PB 512 FI-00101 Helsingfors Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om bindende tarifieringsoplysninger Alle told- og skatteregioner
FRANKRIG	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Direction générale des Douanes et Droits indirects, bureau E1, 11 rue des deux Communes 93558 Montreuil cédex
GRÆKENLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ & ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ Γενική Γραμματεία Δημοσίων Εσόδων Γενική Διεύθυνση Τελωνείων & Ειδικών Φόρων Κατανάλωσης Διεύθυνση Δασμολογική (Δ.17) Τμήμα Α' (Δασμολογικό) Ταχ.Δ/ση: Λεωφόρος Κηφισίας 124 & Ιατρίδου 2 Τ.Κ. 11526 Αθήνα/Athens
IRLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Office of the Revenue Commissioners Classification Unit Customs Procedures Branch Government Offices Nenagh Co. Tipperary

Medlemsstat	Toldmyndighed
ITALIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Agenzia delle Dogane e dei Monopoli Direzione centrale legislazione e procedure doganali Ufficio tariffa dognale, dazi e regimi dei prodotti agricoli Via Mario Carucci 71 00143 Roma RM
KROATIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Ministarstvo financija Carinska uprava Središnji ured Alexandera von Humboldta 4a HR-10 000 Zagreb
LETLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Valsts ieņēmumu dienests Muitas pārvalde Talejas iela 1 Rīga, LV- 1026
LITAUEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Muitinės departamentas prie Lietuvos Respublikos finansų ministerijos A. Jakšto g. 1 LT-01105 Vilnius
LUXEMBOURG	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Direction des douanes et accises B.P. 1605 1016 Luxembourg
MALTA	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Binding Tariff Information Unit Customs Department Customs House Lascaris Wharf Valletta
NEDERLANDENE	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Belastingdienst Douane Regio Rotterdam Rijnmond Team Bindende Tariefinlichtingen Postbus 3070 6401 DN Heerlen
POLEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Izba Celna w Warszawie ul. Erazma Ciołka 14A 01-443 Warszawa

Medlemsstat	Toldmyndighed
PORTUGAL	Toldmyndigheder, der er udpeget til at meddele bindende tarifieringsoplysninger
	AT-Autoridade Tributária e Aduaneira Rua Prata, n.º 10 1149-027 Lisboa
	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om bindende tarifieringsoplysninger
	Alle told- og skatteregioner
RUMÆNIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	ANAF — Direcția Generală a Vămilor Strada Matei Millo, nr. 13, sector 1 București
SLOVAKIET	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Colný úrad Bratislava Oddelenie colných taríf Miletičova 42 824 59 Bratislava
SLOVENIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Ministrstvo za finance Carinska uprava Republike Slovenije Generalni carinski urad Šmartinska 55 1523 Ljubljana
SPANIEN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales Avda. Llano Castellano 17 28071 Madrid
	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om bindende tarifieringsoplysninger
	Alle offentlige administrationskontorer
SVERIGE	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Tullverket Box 12854 SE-112 98 Stockholm
TJEKKIET	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Celní úřad pro Olomoucký kraj Oddělení 04 — Závazných informací Blanická 19 772 71 Olomouc
TYSKLAND	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger
	Hauptzollamt Hannover Waterloostraße 5 30169 Hannover

Medlemsstat	Toldmyndighed
UNGARN	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Nemzeti Adó- és Vámhivatal Szakértői Intézete Budapest Hősök fasora 20-24. 1163
ØSTRIG	Toldmyndigheder, der er udpeget til at modtage anmodninger om og meddele bindende tarifieringsoplysninger Zentralstelle für Verbindliche Zolltarifauskünfte Vordere Zollamtsstraße 5 A-1030 Wien

Likvidation**Afgørelse om indledning af likvidation af Setanta Insurance Company Limited**

(Offentliggørelse i overensstemmelse med artikel 14 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/17/EF af 19. marts 2001 om sanering og likvidation af forsikringsselskaber)

(2014/C 176/07)

Forsikringsselskab	Setanta Insurance Company Ltd Aviation Park Luqa LQA 9023 MALTA
Afgørelsens dato, ikrafttrædelsestidspunkt og karakter	Forsikringsselskabet blev den 24. januar 2014 pålagt at bringe udøvelsen af sin forsikringsvirksomhed, herunder videreførelse af eksisterende aktiviteter, jf. Insurance Business Act, til ophør med virkning fra den 24. januar 2014 ved forretningsdagens ophør. Forsikringsselskabet har udpeget Heritage Insurance (Malta) Ltd til at afslutte sine aktiviteter. Onsdag den 16. april 2014 besluttede forsikringsselskabet på en ekstraordinær generalforsamling for medlemmerne at indlede en likvidation og at indkalde kreditorerne til et møde den 30. april 2014 med henblik på at udpege en likvidator.
Kompetente myndigheder	Malta Financial Services Authority Notabile Road Attard BKR 3000 MALTA
Tilsynsmyndighed	Malta Financial Services Authority Notabile Road Attard BKR 3000 MALTA
Udpeget likvidator	Mr Paul Mercieca, Certified Public Accountant Office 4, Verdala Business Centre Level 1, LM Complex, Brewery Street Mriehel BKR 3000, MALTA
Lovgivning, der finder anvendelse	Insurance Business Act (Chapter 403 of the Laws of Malta) Insurance Business (Reorganisation and Winding-up of Insurance Undertakings) Regulations (Legal Notice 208 of 2004)

ISSN 1977-0871 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2393 (papirudgave)



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA